

VERBALE DELLA COMMISSIONE PER IL CONFERIMENTO DI INCARICHI PER ATTIVITÀ DI SUPPORTO ALLA DIDATTICA DELLA LINGUA FRANCESE NELL'AMBITO DEL PROGETTO LINGUE PRESSO LA S.I.E.S. "A. SPINELLI" di Torino.

**Procedura di valutazione comparativa di cui al bando n. 12/24** per l'attivazione di incarichi per attività di supporto alla didattica della lingua francese in n. 7 corsi nell'ambito del progetto lingue presso la S.I.E.S. "A. Spinelli" di Torino, per l'anno accademico 24/25.

**Attività da svolgere:**

<b>Profilo</b>	<b>Attività di insegnamento</b>
Profilo A	Scuola Primaria - Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza rivolta agli allievi MB, LS1, LS2
Profilo B	Scuola Secondaria di Primo Grado – Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza e preparazione agli esami di certificazione linguistica, rivolta agli allievi MB francese
Profilo C	Scuola Secondaria di Primo Grado – Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza e preparazione agli esami di certificazione linguistica, rivolta agli allievi LS francese
Profilo D	Scuola Secondaria di Secondo Grado – Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza e preparazione agli esami di certificazione linguistica rivolta agli allievi MB francese
Profilo E	Scuola Secondaria di Secondo Grado – Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza e preparazione agli esami di certificazione linguistica rivolta agli allievi LS francese
Profilo G	Scuola Secondaria di Secondo Grado – Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza CLIL di Geografia in Francese
Profilo P	Scuola Secondaria di Secondo Grado – Esperti linguistici esterni per la lingua francese, qualificati a svolgere attività di docenza CLIL di Scienze Motorie in Francese

**Verbale del 01/10/2024**

In data 01/10/2024, dalle ore 17:30, in esito alla pubblicazione del Bando n. 12/2024 avvenuta in data 20/09/2024, si è riunita, in modalità telematica, la Commissione giudicatrice per l'assegnazione di incarichi per attività di supporto alla didattica della lingua francese in n. 7 corsi nell'ambito del progetto lingue presso la S.I.E.S. "A. Spinelli" di Torino.

La Commissione giudicatrice, nominata in data 20/09/2024, risulta così composta:

Prof.ssa Antonella Vessa  
Prof.ssa Chiara Baiocchi  
Ing. Emanuela Ovcin



## PREDETERMINAZIONE DEI CRITERI GENERALI DI VALUTAZIONE DEI TITOLI

La Commissione, in via preliminare, procede alla definizione dei criteri di massima e delle modalità di valutazione dei titoli e stabilisce i punteggi inerenti ai requisiti richiesti all'art. 3 della procedura di selezione. Viene stabilito **un punteggio totale di 60 (sessanta) punti** ripartito come segue:

- Titoli obbligatori: max 7 punti
- Titoli accademici: max 27 punti
- Titoli professionali: max 26 punti

### PROFILO A

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Diploma di scuola secondaria di 2° grado o equipollente. Possedere competenza nella lingua italiana parlata di livello B1 o superiore	Max p.3

TITOLI ACCADEMICI	Punteggio
Laurea di primo livello (laurea triennale, Bachelor of Arts) o titolo equipollente in ambito <b>didattico pedagogico</b>	Max p. 4
Laurea di secondo livello (laurea specialistica, laurea vecchio ordinamento, Master of Arts) o titolo equipollente in <b>ambito didattico pedagogico</b> .	Max p. 5
Laurea di secondo livello (laurea specialistica, laurea vecchio ordinamento, Master of Arts) o titolo equipollente in ambito diverso da quello didattico-pedagogico	Max p. 3
Dottorato di Ricerca (Ph.D.)	Max p. 3
Abilitazione all'insegnamento nella scuola secondaria di primo grado	Max p. 3
Abilitazione all'insegnamento della lingua per stranieri o titolo equipollente	Max p. 3
Specializzazione per l'insegnamento CLIL	Max p. 4
Specializzazione livello universitario o master di II grado attinente alla materia insegnata	Max p. 2
Diploma <i>post lauream</i> di livello universitario in Lingua e Letteratura Francese	Max p. 2
Pubblicazione di opere (manuali, articoli scientifici, traduzioni, ecc.) correlate alla materia insegnata (p. 0,1 per opera)	Max p. 2

TITOLI PROFESSIONALI	Punteggio
Esperienze lavorative – senza demerito - di docenza a gruppi di alunni <b>madrelingua</b> (MB) con modalità e finalità analoghe a quelle previste dalla presente procedura di selezione, nella scuola primaria, presso istituti scolastici italiani	Max p. 7
Esperienze lavorative – senza demerito - di docenza a gruppi di alunni <b>non madrelingua</b> (LS) con modalità e finalità analoghe a quelle previste dalla presente procedura di selezione, nella scuola secondaria, presso istituti scolastici italiani	Max p. 7
Esperienze lavorative – senza demerito - di docenza con modalità e finalità analoghe a quelle previste dalla presente procedura di selezione, presso istituti scolastici italiani	Max p. 3
Esperienze lavorative - senza demerito - di docenza presso: - scuole europee o scuole italiane all'estero - enti culturali riconosciuti dai rispettivi governi nazionali - università legalmente riconosciute - altre esperienze di docenza	Max p. 4
Attività di corsi di preparazione alle certificazioni o esaminatore per enti certificatori riconosciuti	Max p. 5



## PROFILO B

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Laurea triennale (o titolo equipollente) in francese o in discipline umanistiche oppure, in assenza di candidati idonei, anche in altri ambiti. Conoscenza di base o superiore della lingua italiana	Max p.7

TITOLI ACCADEMICI	Punteggio
Laurea di secondo livello (laurea specialistica, laurea vecchio ordinamento, Master of Arts) o titolo equipollente in <b>ambito didattico pedagogico</b> .	Max p. 5
Laurea di secondo livello (laurea specialistica, laurea vecchio ordinamento, Master of Arts) o titolo equipollente in ambito diverso da quello didattico-pedagogico	Max p. 3
Dottorato di Ricerca (Ph.D.)	Max p. 3
Abilitazione all'insegnamento nella scuola secondaria di primo grado	Max p. 3
Abilitazione all'insegnamento della lingua per stranieri o titolo equipollente	Max p. 3
Specializzazione per l'insegnamento CLIL	Max p. 4
Specializzazione livello universitario nella materia master di II grado	Max p. 2
Diploma <i>post lauream</i> di livello universitario in Lingua e Letteratura Francese	Max p. 2
Pubblicazione di opere (manuali, articoli scientifici, traduzioni, ecc.) correlate alla materia insegnata (p. 0,1 per opera)	Max p. 2

TITOLI PROFESSIONALI	Punteggio
Esperienze lavorative – senza demerito - di docenza a gruppi di alunni <b>madrelingua</b> (MB) con modalità e finalità analoghe a quelle previste dalla presente procedura di selezione, nella scuola primaria, presso istituti scolastici italiani	Max p. 7
Esperienze lavorative – senza demerito - di docenza a gruppi di alunni <b>non madrelingua</b> (LS) con modalità e finalità analoghe a quelle previste dalla presente procedura di selezione, nella scuola secondaria, presso istituti scolastici italiani	Max p. 7
Esperienze lavorative – senza demerito - di docenza con modalità e finalità analoghe a quelle previste dalla presente procedura di selezione, presso istituti scolastici italiani	Max p. 3
Esperienze lavorative - senza demerito - di docenza presso: - scuole europee o scuole italiane all'estero - enti culturali riconosciuti dai rispettivi governi nazionali - università legalmente riconosciute - altre esperienze di docenza	Max p. 4
Attività di corsi di preparazione alle certificazioni o esaminatore per enti certificatori riconosciuti	Max p. 5

## PROFILO C

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Laurea triennale (o titolo equipollente) in francese o in discipline umanistiche e/o in altre discipline, oppure diploma di scuola secondaria di 2° grado, in presenza di qualifiche o abilitazioni all'insegnamento della Lingua a stranieri. Conoscenza di base o superiore della lingua italiana	Max p.7



TITOLI ACCADEMICI: gli stessi del profilo B.  
TITOLI PROFESSIONALI: gli stessi del profilo B.

### **PROFILO D**

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Laurea di primo o secondo livello (o titolo equipollente) in disciplina correlata alla lingua francese (in ordine di preferenza): lingua francese/discipline umanistiche, storico-artistiche, giuridiche. Conoscenza di base o superiore della lingua italiana	Max p.7

TITOLI ACCADEMICI: gli stessi del profilo B.  
TITOLI PROFESSIONALI: gli stessi del profilo B.

### **PROFILO E**

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Laurea di primo o secondo livello (o titolo equipollente) in disciplina correlata alla materia insegnata (in ordine di preferenza): lingua francese/discipline umanistiche, storico-artistiche, giuridiche; oppure, in assenza di candidati idonei, altro titolo di studio universitario, preferibilmente correlato alla prestazione richiesta. Conoscenza di base o superiore della lingua italiana.	Max p.7

TITOLI ACCADEMICI: gli stessi del profilo B.  
TITOLI PROFESSIONALI: gli stessi del profilo B.

### **PROFILO G**

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Laurea di primo o secondo livello (o titolo equipollente) in disciplina correlate alla materia insegnata oppure altro titolo di studio Universitario correlato alla prestazione richiesta.	Max p.7

TITOLI ACCADEMICI: gli stessi del profilo B.  
TITOLI PROFESSIONALI: gli stessi del profilo B.

### **PROFILO P**

REQUISITI OBBLIGATORI	Punteggio
Laurea di primo o secondo livello (o titolo equipollente) in disciplina correlata alla materia insegnata (in ordine di preferenza): scienze motorie, lingua francese/discipline umanistiche, giuridiche, storico-artistiche, oppure, in assenza di candidati idonei, altro titolo di studio universitario, preferibilmente correlato alla prestazione richiesta. Conoscenza di base o superiore della lingua italiana.	Max p.7



TITOLI ACCADEMICI	Punteggio
Laurea di secondo livello (laurea specialistica, laurea vecchio ordinamento, Master of Arts) o titolo equipollente in <b>ambito didattico pedagogico.</b>	Max p. 5
Laurea di secondo livello (laurea specialistica, laurea vecchio ordinamento, Master of Arts) o titolo equipollente in ambito diverso da quello didattico-pedagogico	Max p. 3
Dottorato di Ricerca (Ph.D.)	Max p. 3
Abilitazione all'insegnamento nella scuola secondaria di secondo grado	Max p. 3
Abilitazione all'insegnamento della lingua per stranieri o titolo equipollente	Max p. 3
Specializzazione per l'insegnamento CLIL	Max p. 4
Specializzazione livello universitario nella materia	Max p. 2
Pubblicazione di opere (manuali, articoli scientifici, traduzioni, ecc.) correlate alla materia insegnata (p. 0,1 per opera)	Max p. 2

TITOLI PROFESSIONALI: gli stessi del profilo B.

Torino, 01/10/2024

Prof.ssa Antonella Vessa

Prof.ssa Chiara Baiocchi

Ing. Emanuela Ovcin

*Documento firmato*



La Commissione prende in esame le domande presentate. Risultano pervenute n. 11 domande, entro i termini previsti dal bando.

I Componenti della Commissione, visti i nominativi dei candidati ammessi, innanzitutto dichiarano e sottoscrivono che non sussistono situazioni di incompatibilità tra loro e i concorrenti ai sensi degli artt. 51 e 52 del codice di procedura civile e dell'art. 4 del Bando di concorso.

### **VALUTAZIONE DEI TITOLI**

La commissione esamina le domande pervenute e procede all'attribuzione dei punteggi per i requisiti obbligatori e i titoli valutabili ai fini della presente procedura.

La Commissione, sulla base della valutazione dei titoli, attribuisce il seguente punteggio:

#### **PROFILO A**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) SANTELLI Corinne	34/60
2) THOMAS Marie Pauline	33/60
3) EGNELL Eve Laure Marie	33/60
4) VILLA Genèvieve	26/60
5) GIVRY Emilie Danielle	17,2/60
6) LUISI Angelica	11/60

#### **PROFILO B**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) BOUFIER Cécile	41/60
2) PRECIAT Guillaume	36,1/60
3) THOMAS Marie Pauline	36/60
4) BELUGOU Cécile	35/60
5) VILLA Genèvieve	29/60

#### **PROFILO C**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) BOUFIER Cécile	41/60
2) PRECIAT Guillaume	36,1/60
3) THOMAS Marie Pauline	36/60
4) BELUGOU Cécile	35/60
5) DUMOLARD DE BONVILLER Gwenaelle	31/60
6) VILLA Genèvieve	29/60
7) LUISI Angelica	12/60

#### **PROFILO D**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) PRECIAT Guillaume	36,1/60
2) THOMAS Marie Pauline	36/60
3) PETITON SAINT-MARD Aude	32,1/60
4) DUMOLARD DE BONVILLER Gwenaelle	31/60
5) VILLA Genèvieve	27/60



### **PROFILO E**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) BOUFIER Cécile	41/60
2) PRECIAT Guillaume	36,1/60
3) THOMAS Marie Pauline	36/60
4) BELUGOU Cécile	35/60
5) PETITON SAINT-MARD Aude	32,1/60
6) VILLA Genèvieve	27/60

### **PROFILO G**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) PRECIAT Guillaume	36,1/60
2) THOMAS Marie Pauline	34/60
3) EGNELL Eve Laure Marie	32/60
4) VILLA Genèvieve	27/60

### **PROFILO P**

<b>CANDIDATO/A</b>	<b>PUNTEGGIO TITOLI</b>
1) PRECIAT Guillaume	36,1/60
2) THOMAS Marie Pauline	34/60

Al termine della valutazione complessiva, la Commissione giudicatrice redige la seguente graduatoria di merito della Selezione del Bando 12/2024, che sarà resa pubblica mediante affissione sul sito Web [www.corep.it](http://www.corep.it) alla voce “Bandi”.

L'attribuzione degli incarichi sarà effettuata secondo l'ordine della graduatoria di ogni profilo.

A parità di merito, precederà in graduatoria il candidato minore di età, come previsto dall'avviso di selezione. Nel caso di eventuale sua rinuncia, subentreranno i successivi candidati ammessi alla graduatoria finale, se esistenti, fino ad esaurimento.

Torino, 01/10/2024

Prof.ssa Antonella Vessa

Prof.ssa Chiara Baiocchi

Ing. Emanuela Ovcin

*Documento firmato*

VERBALE DELLA COMMISSIONE PER IL CONFERIMENTO DI INCARICHI PER ATTIVITÀ DI SUPPORTO ALLA DIDATTICA DELLA LINGUA FRANCESE NELL'AMBITO DEL PROGETTO LINGUE PRESSO LA S.I.E.S. "A. SPINELLI" di Torino.

**Procedura di valutazione comparativa di cui al bando n. 12/2024** per l'attivazione di incarichi per attività di supporto alla didattica della lingua francese per n. 7 corsi nell'ambito del progetto lingue presso la S.I.E.S. "A. Spinelli" di Torino, per l'anno accademico 24/25.

La Commissione, considerato il punteggio attribuito per i titoli e tenuto conto, altresì, che l'avviso di selezione prevede che, a parità di merito, preceda in graduatoria il candidato minore di età, ha formulato le seguenti graduatorie di merito:

### GRADUATORIE DI MERITO

#### Profilo A

CANDIDATO/A	PUNTEGGIO COMPLESSIVO
1) SANTELLI Corinne	34/60
2) THOMAS Marie Pauline	33/60
3) EGNELL Eve Laure Marie	33/60
4) VILLA Genèvieve	26/60
5) GIVRY Emilie Danielle	17,2/60
6) LUISI Angelica	11/60

#### Profilo B

CANDIDATO/A	PUNTEGGIO COMPLESSIVO
1) BOUFIER Cécile	41/60
2) PRECIAT Guillaume	36,1/60
3) THOMAS Marie Pauline	36/60
4) BELUGOU Cécile	35/60
5) VILLA Genèvieve	29/60

#### Profilo C

CANDIDATO	PUNTEGGIO COMPLESSIVO
1) BOUFIER Cécile	41/60
2) PRECIAT Guillaume	36,1/60
3) THOMAS Marie Pauline	36/60
4) BELUGOU Cécile	35/60
5) DUMOLARD DE BONVILLER Gwenaëlle	31/60
6) VILLA Genèvieve	29/60
7) LUISI Angelica	12/60





Profilo D

<b>CANDIDATO</b>	<b>PUNTEGGIO COMPLESSIVO</b>
1) PRECIAT Guillaume	36,1/60
2) THOMAS Marie Pauline	36/60
3) PETITON SAINT-MARD Aude	32,1/60
4) DUMOLARD DE BONVILLER Gwenaelle Clotilde	31/60
5) VILLA Genèvieve	27/60

Profilo E

<b>CANDIDATO</b>	<b>PUNTEGGIO COMPLESSIVO</b>
1) BOUFIER Cécile	41/60
2) PRECIAT Guillaume	36,1/60
3) THOMAS Marie Pauline	36/60
4) BELUGOU Cécile	35/60
5) PETITON SAINT-MARD Aude	32,1/60
6) VILLA Genèvieve	27/60

Profilo G

<b>CANDIDATO</b>	<b>PUNTEGGIO COMPLESSIVO</b>
1) PRECIAT Guillaume	36,1/60
2) THOMAS Marie Pauline	34/60
3) EGNELL Eve Laure Marie	32/60
4) VILLA Genèvieve	27/60

Profilo P

<b>CANDIDATO</b>	<b>PUNTEGGIO COMPLESSIVO</b>
1) PRECIAT Guillaume	36,1/60
2) THOMAS Marie Pauline	34/60

L'attribuzione degli incarichi sarà effettuata secondo l'ordine della graduatoria di ogni profilo.  
Nel caso di eventuali rinunce subentreranno i successivi candidati ammessi alla graduatoria finale fino ad esaurimento.



La seduta è sciolta alle ore 19:30

Torino, 01/10/2024

Prof.ssa Antonella Vessa

Prof.ssa Chiara Baiocchi

Ing. Emanuela Ovcin

*Documento firmato*